左官職種(左官作業) Job category: Plastering (Operation: Plasterers work)

	こて(鏝)及びこて板を使用し、建物の壁や床、土塀などに対し、塗り仕上げる左官工事(注)施工作業をいう。					
作業の定義 Criteria of	注 左官工事の定義(左官施工法2008:(社)日本左官業組合連合会発行) 可塑性のある材料を現場において使用し、所定の場所に必要な厚さに塗り、あるいは吹き付ける工法のことである。 使用される材料は現場において調合された材料や既調合製品が水を媒体として混練されている。					
Operations	It refers to plastering work to coat and finish wall, floor, clay wall of construction etc. by using trowel and trowel plate.  ※ Criteria of plastering operations (Plastering Construction Act 2008: published by Japan plasterer's association)  It refers to the construction method by using plastic materials in working site, coating on a certain place with required thickness and splaying.  In materials to use, premixed materials, premixed products are mixed by using water as a medium in the working site.					
必須業務(移 行対象職種・作 業務) Compulsory works (Works to be essential on the operations in the job categories to be shifted)	第1号技能実習 Technical Intern Training (i) (1)左官工事施工作業(下塗り及び中塗り) Plastering work (under coating and intermediate coating) 以下の①、②及び④の1.を必須作業とし、他の作業はできる限り技能実習計画に盛り込むこと。 Be sure to carry out the following ①、② and ④-1, otherwise incorporate into technical intern training plan as much as possible. ①墨出し作業 Sumi dashi (marking work) ②各種下地に応じた塗り作業 Coating work corresponding to various foundation ③むら直し、中塗り及び上塗り作業 Mending uneven coating, intermediate coating, top coating work ④次の工法の施工作業 Construction work of the following method 1.セメントモルタル塗り工法 Cement mortar rendering method 2.セっこうプラスタ塗り工法 Gypsum plaster coating method 3.床塗り工法 Floor coating method	第2号技能実習 Technical Intern Training ( ii )	第3号技能実習 Technical Intern Training (iii) (1)左官工事施工作業 Plastering work 以下の①、②、③、⑥の1・3.及び7.を必須作業とし、他の作業はできる限り技能実習計画に盛り込むこと。 Be sure to carry out the following ①, ②, ③ and ⑥-1,3,7, otherwise incorporate into technical intern training plan as much as possible. ①墨出し作業 Sumi dashi (marking work) ②左官材料の調合及び練合せ作業 Compounding and kneading material for plastering ③各種下地に応じた塗り作業 Coating work corresponding to various foundation ④むら直し、中塗り及び上塗り作業 Mending uneven coating, intermediate coating, top coating work ⑤ちりまわり塗り、ぬき伏せ及び下げお打ち作業 Chirimawari coating, nukibuse and sageouchi ⑥次の工法の施工作業 Construction work of the following method 1.セメントモルタル塗り工法 Cement mortar rendering method 2.センこうプラスター塗り工法 Gypsum plaster coating method 3.床塗り工法 Floor coating method 4.ドロマイトプラスター塗り工法 Dolomite plaster coating method 5.しつくい塗り工法 Mortal coating method 6.こまい壁塗り工法(土物壁塗り工法) Komai wall (clay wall on bamboo lathing) coating method (clay wall coating method) 7.各種吹付工法 Various spraying method 8.その他の左官工法(製品の例参照) Other plastering method (See examples of products)			
	②左官用材料の種類の判定作業 Discrimination work of type of material for plastering  (2) 安全衛生業務 (2) Safety and health work ①雇入れ時等の安全衛生教育 ②作業開始前の安全装置等の点検作業 ③左官職種に必要な整理整頓作業 ④左官職種の作業用機械及び周囲の安全確認作業 ⑤安全装置の使用等による安全作業 ⑥安全装置の使用等による安全作業 ③労働衛生上の有害性を防止するための作業 ⑧異常時の応急措置を修得するための作業 ②ク方では、おおいました。 ②方では、おおいました。 ②方では、おおいました。 ②方では、おおいました。 ②方では、おおいました。 ②方では、おおいました。 ②方では、おいました。 ②方では、おいました。 ②方では、おいました。 ②方では、おいました。 ②方では、おいました。 ②方では、おいました。 ②方では、おいました。 ②方では、おいました。 ③とないました。  ④とないました。   ④とないました。   ④とないました。  ④とないました。  ④とないま					
	(1)関連業務	8. work to acquire emergency measu	res in case or abnormalities			
関連業務、周辺 業務(上記必 須業務に関連する技能等の修 に係る業務等で 該当すること。) Related works, peripheral works (Choose what is applicable in works related to acquisition of skills etc. concerning above essential tasks.)	Drawing reading work of various drawing  ③作業工程管理作業 Management work of working process ④左官作業用機械の保守管理作業 Maintenance management of machines for plastering ⑤養生作業 Curing work ⑥乙まい(木舞)作業 Komai (lath) work ⑦自由研削砥石作業(特別教育が必要。) Free hand grinding work(special education is necessary) ⑧左官工事に関する建築基準法他関連法令の理解、日本工業規格の理解、建築構造の理解作業 Understanding Building Standards Act, related law, Japanese Industrial Standards, building structure related to plastering work (2)周辺業務 Peripheral works					

	N エの①は必ず…つ以上使用する? k				
	以下の①は必ず一つ以上使用すること。 Be sure to use one or more from ①.				
	①結合材	3.バーミキュライト	2.仕上げ塗材用下地調整塗材		
	bonding material	vermiculite	primary conditioning coating material for finishing paint		
	1.セメント	4.膨張頁岩	3.既調合セメントモルタル		
	cement	expansible shale	premixed cement mortar		
	2.せっこうプラスタ	5.焼成フライアッシュ	4.カラーセメント		
	gypsum plaster	burnt fly ash	color cement		
	3.ドロマイトプラスタ	6.左官用軽量発泡骨材	5.かき落しリシン材		
	dolomite plaster 4.消石灰	light non-foamed aggregates for plastering 7.種石	scrape-off lishin material 6.セメントスタッコ		
	4.周句次 slaked lime	7.俚句 broken stone chip	cement stucco		
	5.貝灰	8.色砂	7.ローラ模様仕上上塗り材		
	shell lime	colored sand	coating material for finishing roller pattern		
	6.こまい (木舞) 壁土	9.アスファルトモルタル用砕石	8.既調合せっこうプラスタ		
	komai (lath) plaster	crushed stone for asphalt mortar	premixed gypsum plaster		
使用する素材、	@\P_10111W	10.石粉	9.既調合ドロマイトプラスタ		
材料等(該当	②混和材料	stone dust 11.構造用人工軽量骨材	premixed dolomite plaster 10.既調合しっくい		
するものを選択	admixture 1.無機質混和材	11. 博迪州人工程重月初 artificial light-weight aggregate for structure	premixed mortar		
すること。)	inorganic admixture	artificial light weight aggregate for structure	11.繊維壁材		
Materials etc.	2.合成樹脂系混和材	④水	fiber wall material		
to use (Select	synthetic resin admixture	water	12.こて塗り用軽量塗り材		
the	3.減水剤	- 10-11	light-weight coating material for troweling		
appropriate	water reducing agent	⑤補強材料	13.樹脂プラスタ		
one.)	4.防水剤 water-proofing agent	reinforcement material 1.すさ	resin plaster 14.セルフレベリング材		
	water-proofing agent 5.しっくい用のり	fibers for plastering	self leveling material		
	paste for mortar	1.下げお	coc. cgaccila.		
	6.こまい(木舞)壁用のり	sageo (string)	⑦補助材料		
	paste for komai	3.しゅろ毛及びパーム	auxiliary material		
	7.既調合混和材料	hemp palm and palm	1.目地棒		
	premixed admixture	4.グラスファイバメッシュ	joint rod		
	8.顔料 pigment	glass fiber mesh 5.その他の繊維類	2.吸水調整材(接着増強剤) water absorption adjustment material (adhesion enhancer)		
	pigment	other fibers	3.合成樹脂系シーラ		
	3骨材		synthetic resin sealer		
	aggregate	⑥既調合材料	4.防凍剤		
	1.砂	premixed material	freezing preventing agent		
	sand	1.ラス下地用既調合軽量セメントモルタル			
	2.パーライト	premixed light-weight cement mortal			
	pearlite ①機械·設備	for lath substrate ②器工具等			
使用する機械、	Machines, facility	Instrument tools etc.			
器具等(該当	1. ポンプ	1. 左官作業用各種手工具	6. 各種ブラシ		
するものを選択	pump 2.研磨機	various hand tools for plastering	various brush		
すること。) Machine,	2. 训启域 grinding machine	2. 各種こて various trowel	7. 自由研削といし free hand grinding machine		
equipment,	3.吹付機	3. 各種こて板	8. 保護具(眼鏡、マスク等)		
etc. to use	spraying machine	various trowel plate	protective equipment (glasses, mask etc.)		
(Select the	4. ミキサ	4. 墨出し用具	9. 各種玉掛用具		
appropriate	mixer	tools for sumidashi (marking)	various slinging tools		
one.)	5.各種揚重運搬機械 various lifting and transporting machine	5. 定規 ruler			
		、以下の工法等で仕上げた作業結果が製品となる。			
		t. Therefore working result finished by the followi	ng method is product.		
	1.しっくい塗り工法	9.繊維壁材塗り工法			
	Mortal coating method Fiber wall material coating method 2.ドロマイトプラスタ塗り工法 10.人造石塗り及びテラゾ現場塗り工法				
	2.ドロマイトプラスタ塗り工法 Dolomite plaster coating method	10.人這句坐り及びデブソ現場坐り。 Artificial stone finish and t			
製品等の例	3.せっこうプラスタ塗り工法	11.軽量骨材仕上塗材塗り工法(			
(該当するもの	Gypsum plaster coating method	Light-weight aggregate finish of	coating method (pearlite wall method. Vermiculite wall method)		
を選択するこ	4.樹脂プラスタ仕上げ塗り工法 12.GL・ドライウォール工法				
と。) Examples of	Resin plaster finish-coating metho 5 セスントエルカル涂りて注	·			
Examples of products etc.	5.セメントモルタル塗り工法 13.床塗り工法 Cement mortar rendering method Floor coating method				
(Select the	Cement mortar rendering method Floor coating method 6.既調合セメントモルタル塗り工法 14.珪藻土仕上げ				
appropriate	Premixed cement mortar coating method Diatomaceous earth finishing method				
one.)	7.こまい(木舞)壁塗り工法(大津壁塗りコ				
1	Komai wall (clay wall on bamboo l		n stone method		
	coating method (ootsu wall coating clay wall coating method)		ethod		
1	Clay Wall Coating Method)   8.かき落し粗面仕上げ工法	Hikigata and katanuki me 17.各種吹付工法	Canoa		
	Scraping rough surface finishing method Various splaying method				
	1.コンクリート製品製造作業 Concrete product manufacturing w	8.断熱·吸音作業 ork Insulating and sound abs	sorbing work		
移行対象職種・	Concrete product manufacturing work Insulating and sound absorbing work 2.ブロック積作業 9.足場組立て作業のみの場合				
作業とはならない	2.ノロック積作業 9.足場組立(作業のみの場合 Block stacking work In the case of assembling scaffold only				
業務例	3.れんが積作業 10.材料の調合及びこね作業のみの場合				
Example of	Brick masonry work  In the case of compounding and kneading material only				
works which	4.タイル張り作業 Tiling work	11.こまい(木舞)作業のみの場合			
is not eligible	Tiling work 5.屋根ふき作業	In the case of komai wor 12.GRC製品製造作業	K UHIY		
for the job categories /	5.座板かさ作業 12.G R C 製品製造作業 Roofing work GRC product manufacturing work				
operations to	6.防水作業 13.サイディング外壁取付作業 13.サイディング 14.サイディング 13.サイディング 14.サイディング 14.サイ				
be shifted	Waterproofing work	Installing work of siding			
	7.内外装仕上げ作業 Interior and exterior finishing worl	14.上記の関連業務及び周辺業務			
	Interior and exterior finishing worl	In the case of the above-	-mentioned related work and peripheral work only 外国人技能実習機構 英訳		
			(VKITE) & 2011		